

INdice

CONTENTS

January-February/gennaio-febbraio 2019

38



56

42



52

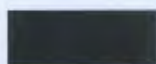
47



28



30



INCOVER

22 **ART** LORENZO MARINI

INBRIEF

24 **MATERIALS** FUGA BY BRIONI, ECOMOSAIC / LA FUGA DI BRIONI, ECOMOSAICO

26 **VARIOUS** OBJECTS & STORIES, ARMCHAIR FOR THREE / UNA POLTRONA PER TRE

LookINGAROUND

28 **PRODUCTION** THE ISSUE OF REISSUES THE DYNAMIC FORCE OF OUTDOOR FURNISHINGS / LA FORZA DINAMICA DELL'OUTDOOR WINNING TECHNOLOGIES / TECNOLOGIE VINCENTI VENETO DESIGN TOUR

36 **SHOWROOM** FLEXFORM, THE TALE GOES ON / LA STORIA CONTINUA

38 **PROJECTS** DAVINES, IN THE COMPANY, LIKE BEING AT HOME / IN AZIENDA COME A CASA VOLUME AND COLOR / VOLUME E COLORE THE GEM OF THE SEAS / IL GIOIELLO DEI MARI RAMY FISCHLER, VOLCANIC TALENT / TALENTO VULCANICO

47 **YOUNG DESIGNERS** VALENTINA RAFFAELLI

50 **EXHIBITIONS** THE THEATER OF THE WORLD / IL TEATRO DEL MONDO CAMPANA BROTHERS, FROM THE DREAM TO THE PROJECT / DAL SOGNO AL PROGETTO

On the cover: in a work of Type Art by Lorenzo Marini, the D in Design comes alive in a sort of vortex with Futurist overtones.

The idea of a young, dynamic way of life is expressed in three items produced by **Calligaris**: the Magazine table-magazine rack by Busetti Garuti Redaelli; the Ypsilon modular sofa by Stefano Cavazzana; and the Coco chair by Busetti Garuti Redaelli.

In copertina: in un'opera di Type Art di Lorenzo Marini, la D di Design prende vita in una sorta di vortice d'ispirazione futurista.

L'idea di un abitare giovane e dinamico è espressa da tre arredi prodotti da **Calligaris**: il tavolino-portariviste Magazine di Busetti Garuti Redaelli; il divano componibile Ypsilon di Stefano Cavazzana; la poltroncina Coco di Busetti Garuti Redaelli.



PICASSO AND THE METAMORPHOSES / E LE METAMORFOSI COOP, SHELVING THE REVOLUTION / LA RIVOLUZIONE SUGLI SCAFFALI

60 **FAIRS** HOMI, SPACES FOR DWELLING, OBJECTS FOR LIVING / SPAZI DA ABITARE, OGGETTI DA VIVERE

63 **EVENTS** THE COLORS OF MEXICO / I COLORI DEL MESSICO CONQUERING THE DRAGON / ALLA CONQUISTA DEL DRAGONE FROM ARCHITECTURE TO DESIGN / DALL'ARCHITETTURA AL DESIGN DUBAI, THE BIG CHALLENGE / LA GRANDE SFIDA PEOPLE, PLANET, PROFITS MADE IN ITALY CROSSES THE CHANNEL / IL MADE IN ITALY OLTREMANICA

78 **DESIGN TRENDS** FUTURE FASHION / LA MODA DEL FUTURO

81 **HOSPITALITY** A REFUGE IN SISAL / UN RIFUGIO NEL SISAL

84 **VISION PROJECTS** THE GAME OF IDENTITIES / IL GIOCO DELLE IDENTITÀ

87 **AUTOMOTIVE** ADRENALIN WITH ZERO EMISSIONS / ADRENALINA A EMISSIONI ZERO

89 **BOOKSTORE**

93 **TRANSLATIONS**

105 **FIRMS DIRECTORY**

INdice

CONTENTS

January-February/gennaio-febbraio 2019

30



34

INtopics

- 1 EDITORIAL
BY / DI GILDA BOJARDI

PhotographING

ARCHETYPAL SCENARIOS

- 2 ALPI, SOLE & LUNA, THREE PRIMITIVES,
BY / DI ALESSANDRO MENDINI
PHOTOS / FOTO FEDERICO CEDRONE
BY / DI CAROLINA TRABATTONI

SIGNATURE PROJECTS

- 4 MOLteni&c, D.859.1 TABLE BY / DI GIO PONTI
AND WOODY CHAIR BY / DI FRANCESCO MEDA,
FONDAZIONE QUERINI STAMPALIA, VENICE
PHOTOS / FOTO GIORGIO POSSENTI
BY / DI CAROLINA TRABATTONI

WUNDERKAMMER

- 6 PALAZZO BAROVIER&TOSO, MURANO, VENICE
BY / DI CALVI BRAMBILLA
BY / DI ANTONELLA BOISI

TIMELESS ICONS

- 8 AGAPE CASA, MANGIAROTTI COLLECTION,
BY / DI ANGELO MANGIAROTTI
PHOTOS / FOTO WILLIAM XERRA
BY / DI CAROLINA TRABATTONI

24



40

18



2



INsights

ARTS

- 10 THEASTER GATES: SOCIAL ART / UN'ARTE SOCIALE
BY / DI GERMANO CELANT

VIEWPOINT

- 16 LIKE ROLLING STONES / COME PIETRE CHE ROTOLANO
BY / DI ANDREA BRANZI
18 BRAZIL / BRASILE HUMAN DESIGN
BY / DI KATRIN COSSETA
PHOTOS / FOTO ALEX FERRO - APEX-BRASIL

INside

ARCHITECTURE

- 24 PARATY, BRAZIL, HIDDEN TREASURE / IL TESORO NASCOSTO
DESIGN / PROGETTO BERNARDES ARQUITETURA
PHOTOS / FOTO LEONARDO FINOTTI
ARTICLE / TESTO ANTONELLA BOISI
30 PUNJAB, INDIA, THE THREAD OF TRADITION /
SUL FILO DELLA TRADIZIONE
DESIGN / PROGETTO MUMBAI STUDIO
PHOTOS / FOTO IWAN BAAN
ARTICLE / TESTO MATTEO VERCELLONI
34 TEL AVIV, ISRAEL, JAFFA LIGHT & SHADOW / LUCI E OMBRE
DESIGN / PROGETTO JOHN PAWSON AND / E RAMY GILL
PHOTOS / FOTO DAVID ZANARDI
ARTICLE / TESTO LAURA RAGAZZOLA
40 MAJORCA, SPAIN, VOLUMES AND FORMS / VOLUMI E FORME
DESIGN / PROGETTO ALBERTO LIEVORE ARCHITECT
PHOTOS / FOTO ALBERTO LIEVORE, CHRISTIAN SCHAULIN,
KERSTIN ROSE MEDIENSERVICE
ARTICLE / TESTO ANTONELLA BOISI

INdice

CONTENTS

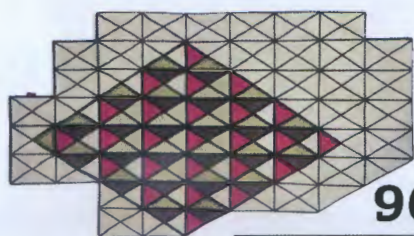
January-February/gennaio-febbraio 2019

72

58



80



96



44



88



62



INside

ARCHITECTURE

- 44 ALPE DI SIUSI, BOLZANO, THE HOUSE OF THE FLOATING ROOMS / LA CASA DALLE STANZE SOSPESSE
DESIGN / PROGETTO NOA* - NETWORK OF ARCHITECTURE
PHOTOS / FOTO ALEX FILZ
ARTICLE / TESTO LAURA RAGAZZOLA
- 50 CASTELROTTO, BOLZANO, THE ENCHANTING MOUNTAIN / LA MONTAGNA CHE INCANTA
DESIGN / PROGETTO PETER PICHLER ARCHITECTURE
PHOTOS / FOTO PAOLO RIOLZI
ARTICLE / TESTO LAURA RAGAZZOLA

TALKING ABOUT

- 54 THOMAS HEATHERWICK: A PASSION FOR THE PUBLIC SPHERE / LA PASSIONE PER IL PUBBLICO
DESIGN / PROGETTO THOMAS HEATHERWICK
PHOTOS / FOTO HUFTON + CROW,
LUKE HAYES, MARCUS HAWK
ARTICLE / TESTO MASSIMO DE CONTI

ABBONARSI CONVIENE!

con 1 abbonamento
2 soluzioni

L'edizione
stampata
su carta
e la versione
digitale



www.abbonamenti.it/interni

DesignING

PROJECTS

- 58 DESIGN WITHOUT PRODUCT / DESIGN SENZA PRODOTTO
DI / BY DOMITILLA DARDI
- 62 SHOWCASES OF CREATIVITY / LE VETRINE DELLA CREATIVITÀ
DI / BY VALENTINA CROCI
- 68 THE POWER OF STORIES / IL POTERE DELLE STORIE
DI / BY MADDALENA PADOVANI
- 72 MILLENNIAL DECO
DI / BY STEFANO CAGGIANO

COVER STORY

- 76 CONTINUING EVOLUTION / EVOLUZIONE CONTINUA
ARTICLE / TESTO RAFFAELE PANIZZA

SHOOTING

- 80 MADE FOR FASHION / VOCAZIONE MODA
BY / DI NADIA LIONELLO
PHOTOS / FOTO SIMONE BARBERIS
- 88 SUPER FLOWERS
BY / DI CAROLINA TRABATTONI
PHOTOS / FOTO PAOLO RIOLZI

REVIEW

- 96 FLOOR-WALL GEOMETRY / GEOMETRIE TRA TERRA E PARETE
BY / DI KATRIN COSSETA

INservice

- 104 TRANSLATIONS
- 119 FIRMS DIRECTORY
BY / DI ADALISA UBOLDI